

# GAZETA TRANSILVANIEI

REDACȚIA și ADMINISTRAȚIA  
Braşov, Calea Victoriei Nr. 35  
— Telefon 2226 —  
Abonament anual 200 lei. Pen-  
tru străinătate, autorităţi, insti-  
tuţii și întreprinderi 500 lei  
Anunţuri și reclame după tarife

FONDATA LA 1838 DE GHEORGHE BARIȚIU

Apare de 2 ori pe săptămână

România este hotărât pașnică.  
Ea vrea să desăvârșească în liniște opera de consolidare  
dar tot atât de hotărâtă este de a păstra integritatea și inde-  
pendența ei.

M. S. Regele Carol II.

## Cât mai mult contact cu Nația.

Adică cât mai strânsă legătură cu lumea satelor.  
*Pentru că acolo e nația.*

Folosește această legătură și celor ce conduc și  
celor, pe cari trebuie să se reazime orice conducere.

Contactul cu țărănimea luminează și întărește pe  
cei ce au greua sarcină de a apăra în aceste cum-  
plite vremuri interesele țării.

Acolo în lumea satelor stăruesc acumulate de  
veacuri energiile, de cari astăzi avem cu toții atâtea  
nevoie.

Să nu se împiedece deci în niciun chip contactul,  
cu aceia, cari ne dau tuturor *puterea* de a susține cu  
calm, cu hotărâre și cu răbdare puterea noastră.

Mai mult, să se lase satelor, deci nației, *libertatea*  
să-și afirme voința și să-și strige cu toată puterea  
dreptul asupra pământului, pe care îl râvnesc alții.

O mobilizare a *sufletului național* este tot atât de  
necesară și tot atât de eficace ca *mobilizarea ostășimii*.

Chemate la lumină din ascunzăturile lor, rezor-  
turile morale ale nației vor risipi marasmul care a  
pus stăpânire asupra unora și vor da un ritm de e-  
nergie, de curej și de dârză rezistență tuturor.

Iată pentru ce contactul cu nația nu e numai opor-  
tun, dar el se impune ca o poruncă a nevoii de ne-  
întârziată *redresare morală* și ca un imperativ categoric  
al *însăși instinctului nostru de conservare*.

Consulii să audă și să înțeleagă.

V. Nițescu

## Pentru rânduelile viitoare

Prin noul orânduire cu ca-  
racter național se interzice e-  
vrellor de a mai poseda pro-  
prietăți rurale în țara noastră.  
Urmare acestui hotărâre, se  
crează un disponibil de teren  
agrícola care, natural, va trebui  
să revină în mâinile celor ca-  
re-l muncesc și cari de altfel  
l-au și avut înainte. Se va pu-  
teea astfel încă odată îndrepta  
o stare de lucruri, care, în  
multe părți ale țării luate în  
ultimele vremuri proporții cu  
adevărat îngrijorătoare. Se poate  
așadar încă odată restitui plu-  
garilor, pământurile lor, cari  
din cauza nenorocului, sărăciei  
și neajutorului dat la timp, le-a  
fost răpit de lăcomia acapara-  
torilor evrei.

Se ridică însă — odată cu  
această dreaptă chestiune —  
încă o mare problemă: Cum se  
va face împărțirea, cum se va  
ajunge la dreapta restituire a  
proprietăților agricole? Cum se  
va face ce aceste pământuri de  
pe cari evreii vor fi silii să-și  
ridice mâinile — să ajungă în  
mâinile românești vrednice, ca  
astfel legăturile acestea națio-  
nale să capete și o înaltă va-  
loare morală și socială?

Imediat după războiul cel  
mare, care a însemnat un drum  
nou în rândurile sociale ale  
vrellor românești, s'a purces  
la acea revoluționară măsură  
în domeniul avuțiilor plugă-  
rești; reforma agrară. S'a fă-  
cut prin aceasta nu atât o re-  
parație pentru țărani, ci doar  
o recunoaștere a unui adevăr  
care trebuia să primească exis-

tență valabilă, o trăire adevă-  
rată. Anume aceea, de a se da  
pământul aceluia cari îl mun-  
cesc.

Vor fi fost desigur — având  
în considerație extensivitatea e-  
normă a acestor reforme — an-  
umite nedreptăți, anumite uf-  
tări sau numai desamăgiri. Vor  
fi fost apoi de asemenea și an-  
umite excese, cari prea târziu  
au putut fi acoperite cum și  
măsurile sau disimulări făcute  
cu rădă pricepere. Toate ace-  
stea după o vreme au fost ul-  
tate și, din rău în mai rău, fo-  
loșind mijloace de cari nimeni  
nu se mai mira, speculând nă-  
cazurii și lipsuri fără nici o ru-  
șine sau omenie, evreii au a-  
juns ca după douăzeci de ani  
dela impropretăirea țărănilor  
să posede moșii întinse în care  
țărăni români lucrează doar  
cu palmele.

Desigur, această înstrelnare  
a ogorului nostru ar fi mers și  
mai departe dacă vremurile ac-  
tuale nu s'ar fi așezat prin ho-  
tărârea lor, deacurmezișul ace-  
stora impliniri. Astfel, evreii  
vor fi depozitați de pământu-  
rile lor redevenind ceea ce erau  
și ceea ce trebuiau să rămână  
acum douăzeci de ani.

Nu trebuie să ne închipuim  
însă că absolut toți acei cari  
au primit cândva pământ, au  
făcut tot ceea ce le-a stat în  
putință să-l păstreze. Au fost  
și dintre aceia cari, uitând rostul  
ce-l au de păstrători credin-  
cioși și de muncitori harnici  
al ogorului, n'au știut să pre-  
tulască această cinstită ce le-o

făcea nația și astfel au grăbit  
înstrelnarea pământului, el ne-  
putând intra în avuția unui se-  
men al său, întrucât acesta nu  
putea plăti imediat și atât cât  
se oferea de către evrei. Au  
fost desigur și alte triste făr-  
gueli, cari toate au condus la  
realitatea îngrijorătoare de astăzi.

Prin toate acestea s'a exem-  
plificat oarecum tenacitatea, le-  
gătura pe care o au anumii  
dintre noi cu pământul. S'a fă-  
cut pe de altă parte dovada  
de îmbrățșarea strânsă ce există  
între pământ și între altă parte  
de țărani. S'a statornicit aș-  
adar o țărănie a lor, o verifi-  
care a dragostei lor de țară,  
de care este necesar să se țină  
seamă.

Va trebui să se albe apol o  
mare grijă la felul cum se va  
cumpăra, la modalitatea în care  
se va face trecerea acestor pă-  
mânturi din mâinile evrellor în  
în cele ale plugarilor noștri.  
Statul va căuta cu toată pute-  
rea și pretutindeni, să facă uz  
de dreptul său de preemțiune.  
Să se caute din vreme mijloa-  
cele pentru a împiedeca anu-  
mite afaceri ascunse și într'un  
cuvânt orice „afacere”. Obștile  
sătești, cooperativele, societă-  
țile agricole, să fie toate pre-  
gătite pentru ca acest pământ  
să intre în posesia lor.

Desigur că pe aici, în jurul  
Braşovului și în județele ve-  
cine, caracterul acestor înstre-  
lnări de pământuri nu este așa  
de grav. El este însă îngrijoră-  
tor în Moldova și nordul Ar-  
dealului.

De aceea, aceste măsuri tre-  
buie luate din bună vreme.  
Lumea plugărească să fie pre-  
gătită din timp. Să se evite  
astfel măcar acum, ca dintr'o  
leguire de dreptate, de repara-  
ție să se mai afle motive de  
răsvărire, de nemulțumiri sau  
chiar de șoaptă numai, așa după  
cum altădată nu s'ar putea spune  
că nu am avut.

Const. P. Taus.

Cinstiți Biserica și Școala,  
cetățile de rezistență ale nea-  
mului, împotriva necredin-  
cioșilor și a celor ce urmă-  
resc surparea proprietății,  
desființarea familiei și dis-  
trugerea tradiției și a liber-  
tăților tradiționale.

## Instituirea

unei comisii de experți și tech-  
nicieni Ardeleni pentru lucrările ne-  
cesare delegațiunii Române de sub  
președinția d-lui ministru Valeriu Pop

Luni după amiază s'au in-  
trunit la Ministerul Afacerilor  
Străine un număr de 25 frun-  
tași Ardeleni, convocați spre a  
colabora la întocmirea lucră-  
rilor tehnice de care are ne-  
voie delegațiunea românească.  
Această comisie cuprinde  
o serie de specialiști în toate  
domeniile de activitate ca:  
ingineri, profesori, avocați, sta-  
tisticieni, etc.

D-l ministru Valeriu Pop a

## Românii din America: Și ei sunt ai noștri.

Cei 500 000 de Români Ar-  
deleni, plecați de pe pământul  
lor, din casele lor, părăsind  
rațul pregătit de conducătorii  
fostei Monarhii, căutând în  
zare meleagurile necunoscute  
ale Americii, sunt ai noștri,  
sunt tot fiii Ardealului.

Nu știu dacă în lungă și za-  
darnică vorbărie, avută cu cel  
dela Budapesta zilele acestea,  
s'a amintit domnilor ceva des-  
pre acești plugari plecați să și  
înmormânteze amarul zilelor  
trăite sub conducerea ungu-  
rească, în fabricile pline de  
fum, să se piardă în tumultul  
orașelor necunoscute.

Dacă s'au pus în discuție cele  
500 000 suflete, desrădăcinate  
din locurile lor de baștină,  
pentru noi, cum și pentru ei,  
este o mare bucurie, deoarece  
mulți, chiar toți se întreabă:  
„dacă venim în țară de ce să  
ne apucăm?”

Aci nu mai au decât amni-  
tiri scumpe și rudele rămase.  
Pământ, — deși cel puțin 90%  
dintre ei au fost plugari n'ar,  
iar în noua lor ocupație, cu  
care s'au îndeletnicit pe acolo,  
ce să facă aci, când toate lo-  
curile din fabrici, din comerț,  
din meserii, sunt ocupate de

minoritari, mai cu seamă de  
unguri și jldani.

Este o problemă care astăzi  
mai mult ca ori când va trebui  
studiată serios.

În locul celor 500 000 de su-  
flete de Români Ardeleni, va  
trebui să plece tot atâtea un-  
guri și jldani.

Va mai trebui ca flecăruia  
în parte să se găsească un  
loc potrivit cu noua lui înde-  
letnicire.

Celor rămași credincioși  
muncii pământului, să li se în-  
lesnească cumpărarea de tere-  
nuri, celor din uzine să li se  
facă locuri în fabricile romă-  
nești, iar celor din comerț să  
li se pună la dispoziție locurile  
prea bune, pe care le au astăzi  
jldanii.

Românii din America sunt ai  
noștri, ai țării din care au fost  
sculși de vitregia timpurilor;  
iată, dar, de ce este necesar,  
ca în noul discurs să vor  
mai veni — dacă vor mai fi —  
să se aducă aminte Budapestei  
de acești oropșiți ai sorții, de  
acești Români Ardeleni, plecați  
în lungul anilor, de frica zbl-  
rilor maghiari.

Elisabeta Hențiu.

## Legătură ferată dublă între Ardeal și vechiul regat

În ciuda atâtor dificultăți ale  
vremurilor, în ciuda crizelor  
actuale, dar mai ales ca argu-  
ment — cel mai frumos și cel  
mai puternic ce se aduce acum  
la aparenta răscruce a destine-  
lor noastre — s'a făcut luni,  
26 l. c., inaugurarea celei de  
a doua cale ferată ce va lega  
partea de dincoace cu cea de  
dincolo a țării.

Fără prea mult șgomot, a-  
proape pe nesimțite, marea pro-  
blemă a ușurării scurgerii tran-  
sporturilor pe Valea Prahovei  
din și spre ținuturile de peste  
munți, a fost rezolvată prin a-  
ceastă dublare de linie, dintre

Braşov și Câmpina.

Vine acest fapt să clementeze,  
să strângă mai puternic, mai  
îrevocabil și legăturile mate-  
riale între cele două părți ale  
țării.

Desigur, asupra însemnătății  
economice a acestei lucrări nu  
mai este nevoie să mai insis-  
tăm. Ea va face mai ales ca  
acele congestiuni, acele în-  
grămădiri de mărfuri și de al-  
fel de trafic, să se ușureze, e-  
conomizându-se pe deoparte  
timp iar de către C. F. R. căș-  
tigându-se alte noul și însem-  
nate venituri.

Deschiderea acestei căi du-  
ble, s'a făcut în prezența ofi-  
cialităților și a celor ce au  
știut să făurească această operă  
temeinică.

Câteva date tehnice.

Lucrarea aceasta a fost gân-  
dită și realizată de actualul  
ministru al comunicațiilor, d-l  
ing. I. Macovei.

Ea a început în toamna a-  
nului 1938, în ciuda acelei  
frâne a posibilităților financiare,  
care, în alte părți, paralizează,  
înfrântivele. Execuția s'a făcut  
de către administrația căilor  
ferate în regie directă.

Echipe de specialiști au pă-  
truns două noul tuneluri, unul  
de 952 metri, iar altul de 28  
metri. S'au executat 651.000  
metri cubi de terasamente și  
s'au construit 47 poduri mari,  
dintre cari 36 cu piloni mari

canice, iar 11 din beton armat. Deasemenea un număr de 138 podețe, de diverse lungimi.

Lucrările de poduri începute în luna 1939, pentru ca să ajungă la stadiul de azi, au reclamat un efort neîntrerupt, de zi și noapte.

Costul total al lucrării, până la complectarea ei terminare, va fi de 649 milioane lei, adică circa 9 milioane lei de kilometru.

Numărul total al zilelor lucrători a fost de 1 milion 998.000 zile lucrători civili și 300.000 zile lucrători militari.

## Situația elementului etnic românesc în viața economică din Țara Bârsei

Centrala dela Cluj a Reuniunilor de meseriași, comercianți și muncitori români a întreprins în luna trecută prin organul său „Tribuna Noastră” o anchetă cu privire la situația pe naționalități a comerțului și meseriilor din orașele ardelen și la mijloacele de îndreptare ce s'ar cuveni aplicate pentru promovarea clasei noastre de mijloc. Publicarea răspunsurilor venite la Centrala Reuniunilor a încetat pentru moment din pricina concentrării redactorului ziarului, d-l cap Șt. Peneș, neobositul secretar general al Centralei, — concentrare care a făcut ca atât de românească gazeta dela Cluj să și suspende temporar apariția. În schimb, Centrala celor 76 de Reuniuni ale meseriașilor, comercianților și muncitorilor din Ardeal n-ia dat acum în broșură unul dintre răspunsurile la ancheta sa: cel trimis de d-l insp. industrial Ing. I. Marinescu președintele Reuniunii brașovenilor, cu privire la situația elementului etnic românesc în viața economică din Țara Bârsei.

S'a început în chip instructiv ancheta aceasta tocmai cu Brașovul, pentru că era orașul unde am avut în trecut cea mai puternică viață economică românească, și pentru că după Unirea acest oraș a avut prin situația sa geografică și prin atâtea altele cele mai multe posibilități de a fi în fruntea unei mișcări de promovare a elementului românesc.

Acum un veac și mai bine, pe vremea când se înființa la Brașov întâia Reuniune de neguțatori români de peste Carpați, „numărul negustorilor români din Brașov era de 136, iar acela al sașilor, ungurilor și jidanilor — laolaltă — era de 11. Ca să scot în evidență puterea materială a negustorilor români (spune în prefața broșurii d-l căpitan Ștefan Peneș) — amintesc doar cazul că u-

nul singur, cu numele Rudolf Oghidan, plătea de 15 ori mai mult impozit decât toți cei 11 negustori minoritari”.

Situația de astăzi nu este arătată de d-l inspector industrial Marinescu prin următoarele statistici.

Comercianții români sunt în număr de 515 (24.56 la sută), cu un capital și o avere mobilă sau imobilă de 45.250.000 (3,70 la sută), în timp ce numărul negustorilor minoritari e de 1852, cu un capital și o avere mobilă sau imobilă de 1.175.000.000 (96,30 la sută).

Tot atunci meseriași patroni români sunt 81 (11,87 la sută), cu un capital și o avere mobilă sau imobilă de 18.650 (4,62 la sută), față de 601 minoritari și față de o avere a acestora de 385.000.000.

În comuna județului Brașov numărul comercianților români e de 792, față de 964 minoritari, dar capitalul și averea lor este numai de 22 milioane și jumătate, în timp ce a minoritarilor e de 210 milioane. Meseriași români, la rândul lor, sunt numai 23, cu un capital și o avere de 8.100.000 iar minoritarii, în număr de 188, au o avere și un capital de 47 milioane.

La cifrele acestea se adaugă următorul tablou al muncitorilor: români, în orașul Brașov, 6904, dintre cari 6400 la fabricile în funcțiune de stat; minoritari 8750; în județ: români 1783, minoritari 2917.

### Apa minerală,

consumată în localuri, scoasă de sub controlul speculei. În urma intervenției comitetului Breslei Restauratorilor din Brașov și alte localități, — Ministerul Economiei Naționale a dat dispoziții prin Decretul No. 56263—1940, ca apa minerală consumată în localuri, să fie scoasă de sub controlul speculei.

# Generalul Traian Doda

de Dr. A. Marchescu

— Urmare. —

Scrisoarea amintită și care a fost publicată în toate zărele române și strele, are următorul conținut:

„Onorate Domnule Președinte!

Poporul român, întocmai ca și celelalte popoare ale Coroanei Sfântului Ștefan, a salutat cu bucurie și încredere restabilirea regimului constituțional în Ungaria. Dar intelectualii cu sentimente naționale al acestui popor a trebuit să se convingă, că speranțele lor într-o viață liberă și constituțională, s'au bazat pe-o amăgire. Politica Statului a fost condusă cu o tot mai mare hotărâre într-o direcție care și până aci a fost foarte dăunătoare intereselor naționale ale poporului român, iar prin consecințele ei amenință cu nimicirea vieții și a dezvoltării naționale a poporului român din Ungaria. De altă parte, puterea de Stat aplică formulele constituționale în așa fel, că drepturile și garanțiile constituționale propriu-zise, devin mijloace meșteșugite pentru oprirea năzuințelor naționale, bazate pe lege, ale acestui popor.

Grăție legilor existente și a practicii constituționale amintite, acest popor nu s'a putut bucura, dela începutul noului ere constituțională, în nici o sesiune parlamentară, de o reprezentanță corespunzătoare numărului lui și însemnătății lui politice și această proporție a devenit tot mai rea din ciclu în ciclu parlamentar. În asemenea împrejurări nu poate fi vorba de o luptă serioasă, legală și constituțională întru realizarea justelor aspirații naționale, dar încă mai mult, în fața politicii agresive a Statului și apărarea a devenit imposibilă. Lăudând în considerare meșteșugita strivire a poporului român, conferința națională din Sibiu, încă în anul 1881 s'a văzut silită a-și da seama de această stare deprimată și a o exprima în forma pasivității politice a Românilor ardeleni, iar Români din Ungaria propriu-zisă s'au văzut siliti a se mulțumi în ultima Dietă cu doi, respective cu trei deputați naționali. Modul întrebunțat de guvern la efectuarea

alegerilor de deputați, cel puțin față de poporul român, a atins culmea în ultimele alegeri.

Acum stăm în fața faptului politic de mare importanță că cel de al doilea popor ca importanță numerică din Ungaria, cu aproape trei milioane de suflete, poporul care cu toată împărțirea meșteșugită a cercurilor electorale reprezintă, totuși, în 70—75 de circumscripții marea majoritate a populației, dacă nu chiar totalitatea ei, la ultimele alegeri nu s'a putut valida decât într-o singură circumscripție electorală. Această circumscripție este a Caransebeșului și mie mi a revenit fericirea de a o reprezenta. În urma acestei împrejurări anormale, mă găsesc și eu într-o situație anormală. Aș fi în Dietă singurul reprezentant național al întregului popor român și între 423 de deputați eu singur aș avea sarcina de a reprezenta și apăra interesele naționale ale celor aproape trei milioane de cetățeni, ale căror interese sunt greu vătămate și foarte amenințate. Această însărcinare ar întrece modestele mele puteri în așa măsură încât eu nici măcar cu ideea acestei sarcini nu mă pot împăca. De altă parte, ar fi o trădare față de națiunea pentru care eu sunt gata totdeauna a muri, dacă aș renunța la mandatul de deputat și prin aceasta aș părăsi singura circumscripție națională a poporului român.

În aceste condiții mi pare rău că nu pot să trimt credințelor de deputat, ci sunt silit a vă ruga respectuos, Domnule Președinte, să aveți bunătatea a comunica Onoratei Casei, că eu nu vreau lua parte la dezbaterile Dietei și nici nu vreau renunța la mandatul de deputat.

Făcând această declarație, nu mi pot ascunde convingerea, că fiecare deputat maghiar, atînat de sentimente naționale, în situația mea ar fi procedat la fel, dacă ar fi voit să respecte pe de-asupra legilor îndatoririle morale.

Dietă, se aștelege, în această chestiune, nu va putea proceda decât în conformitate cu măsura, neobscințată până acum în alte Constituții, pe care le-

glierarea, cu considerare la referințele nesănătoase ale vechii noastre de Stat, a găsit cu cale a o decra în anul 1877; prin aceasta însă totodată Dieta însăși va dovedi în fața lumii, că poporul român, nu are loc în cadrul Constituției maghiare, cel puțin nu pentru timpul de-acuma.

Primește, Domnule Președinte, expresiunea deosebită mele stime.

Caransebeș, la 10 Octombrie 1877.

Traian Doda  
Deputat ales al circumscripției Caransebeș

Despre felul cum a procedat Doda a încunostințat pe alegătorii săi prin următoarea scrisoare:

„Iubiți alegători!

Atunci când prin reelegerea mea ca deputat al circumscripției voastre m'ați onorat pentru a șasea oară cu încrederea voastră, și prin aceasta având în vedere împrejurările de azi, mi-ați dat totdeauna îndemnul spre un pas foarte serios și important, care în împrejurări normale și sănătoase nu este nici obișnuit și nici justificat, dar care în împrejurările politice nesănătoase, ca acelea în care se găsește azi viața noastră politică și în cadrul acestora cu deosebire subita noastră națiune, mie mi se impune ca un act de îndepărtare a unei înalte datorii morale.

În adevăr am trimis Dietei ungare declarația scrisă că nici nu vreau participa la lucrările ei și nici nu vreau renunța la mandatul de deputat.

Am făcut acest pas cu deplină conștiință, că săvârșesc o renunțare pasivă împotriva legii. Dar l-am făcut acest pas și a trebuit să-l fac sub presiunea împrejurărilor politice nenaturale în care ne găsim și a și mai înaltei considerații morale pe care nu este îngăduit să le ignoreze un cetățean omenie și din acest motiv mi asum răspunderea în fața voastră, în fața națiunii și a lumii întregi.

Comunicându-vă, potrivit îndatoririlor mele, acest pas vă trimt în traducere întreg conținutul scrisorii pe care am adresat-o în această privință Excelenței Sale Domnului Toma de Pechy, Președinte al Casei reprezentanților țării. Citiți-o, examinați-o, cumpăniți-o, consultați-vă între voi și judecați.

## Românii din Bulgaria

Am avut prilejul să-l văd la 1913, când am trecut Dunărea pe la Corabia. Întâlnit sat ce l-am întâlnit pe țărmul bulgăresc, la stânga și în joiul capului nostru de pod, se chema Măgura. Sat mare, alcătuit numai din Români, rămași la obiceșurile și sinceritatea strămoșească, păstori de oi, prin lunțile dunărene, din partea Bulgariei, plugari, lucrând pământul grindurilor, rămași la sapă și la plugul de lemn. Femele nu se deosebesc de bulgăroaice, cu zavelle scurte de lână crețe, bătându-le la ncheetura genuachului, desculte și cu furcele în brâu, cu te destăcută la plept și cu testemel pe cap. Regina Elisabeta, trecând podul, alătura de Regele Carol I, a trimis vorba în sat, să vie femele la dansa. Au venit o sumedenie, așa cum se găseau la treburile lor, cu nelipsita furcă la brâu, din care trăgeau fulor de lână. Le-a împărțit daruri și le-a vorbit, întrebându-le despre gospodăria lor. Femele răspundeau fără sfilă, de par' c'ar fi vorbit c'o femeie d'a lor, nu c'o regină.

— Da bine, fă, întrebă una bătrână, mai țanțoșe, răsucin-

du-și firul pe fus, ați venit să rămâneți pe la noi, pe aici, ori o să vă întoarceți îndărăt, ca la 78?...

Buna Carmen Sylva râdea, râdea, pe când aghiotanții dimprejur încruntau sprâncenele...

Ținând în sus, spre apa Ischer, am trecut prin satul Ghîghenț, mergând cu pontonierii, din cari făceam parte, să întindem podurile peste râul asta, în lunca satului Ghîghenț-Mahala. Amândouă aceste sate erau pline de Români, poate mai mult de peste jumătate din sălășlucitorii lor erau țereani, cum își ziceau ei. Adecă Români trecuți din Țeara Românească.

Dela Ghîghenț-Mahala în sus pe țărmul stâng al Ischerului era satul Crușoveni, alcătuit mai în întregime de Români. Prilegiul mi-a fost dat să vorbesc și cu un deputat ales în Scuplînă, Român din Crușoveni. La Ghîghenț-Mahala, unde aveam așternute podurile peste Ischer, locuitorii făcuse din pădurea comunală stâlpi de telegraf, ce-l vându-se statului bulgar. Plutonierul-major al companiei noastre, ne ținând seama de observația, ce i-o făcuse ajutorul de primar al sa-

tului, ca să nu strice aceste lemne, împotriva le întrebunță până și la foc. Primarul, cu bună seamă, s'a dus la deputatul dela Crușoveni și i-a făcut cunoscut treaba plutonierului. Deputatul a venit la fața locului, a căutat să dea ochi cu căpitanul nostru, care nu prea l-a luat în nume de bine. Deputatul venise călare pe deșelatele, pe-un cal, doar în cămașe și izmene, petrecut pela mijloc de-o curea.

— Bine, dar, voi o să plătiți cu pedeapsă, încheie deputatul vorbirea, dând călcălele calului, înapoiindu-se la Crușoveni.

Fiește, autoritățile noastre superioare nu aprobese fapta plutonierului-major. După sfârșitul campaniei, prin mijlocirea statului bulgar, în urma plângerii deputatului dela Crușoveni, s'a făcut cercetare și a trebuit să fie plătită paguba de plutonier și căpitan împreună...

Ceeace este de ținut în seamă este faptul, că toți acești Români vorbeau foarte bine limba strămoșească, în dialectul oltenesc, cu toate că nici școala, nici biserică românească n'aveau. Pe de altă parte am găsit la ei obiceiul străbun al familiei nedespărțite, la fel cu zadruga bulgarilor și-a sărbilor. Erau foarte desaproape legați cu consătenii lor bulgari,

carl mai toți vorbeau românește. Și românii vorbeau bulgărește.

La înapolere am trecut prin satul Găureni, ce cade adreptul Izlazului dela gura Oltului. Sat mare, aproape alcătuit numai din români. Ne au întâmpinat la intrarea în sat femei și fete și „băieții” noștri au răs și-au glumit cu ele, vorbind aceeași limbă românească, de parcă erau la o margine de horă, dintr'un sat oltenesc.

Am fost și în Slavovița, dar aici erau puținii români și erau puținii bulgari, se rosteau în românește. În schimb erau acolo turci, cari vorbeau mai toți românește. Mi-am lămurit mai apoi, cum venea treaba asta. Turcii erau un soi de muncitori disponibili sau proletari, cari mergeau la lucru pe la alții. De bună seamă mergeau și la românii gospodari, poate mai mult la țăria, de-au putut să le deprindă limba.

Un obicei bun aveau românii; acela al vieții în familie nedespărțite, obicei pe care-l aveau și bulgarii. Feciorii după însurătoare, nu se despărțeau de casa bătrânilor. Numai fetele, măritându-se, treceau în casa socorilor. În felul acesta se păstra o comunitate familiară, nedespărțită, și-o comunitate de bunuri. Câmpul ne împărțit, era

lucrat de comunitatea familiară. Strânsura se făcea la un loc, până și vatra de păne și de gătit era una pentru familia întreagă, alcătuită din bătrâni, feciori cu soțiile și copiii lor. În felul acesta nu rămăneau nici femele, nici copiii la vola întâmplării, ci cu toții erau sub ocrotirea bătrânilor. Câmpul lor nu era lipsit de brațe, la întâmplări de năpăstuit, cum fusese războiul balcanic din 1912, ci totul era chezușit în sânul comunității familiare, chiar dacă bărbaiții duși la război, lipsiau. Am rămas îndreptat, că românii sunt mulți în Bulgaria, mai ales de-alungul Dunării. Își păstrează cu darjenie naționalitatea, ca pe un bun strămoșesc, alătura de de obiceiurile lor simple, cinștite și nțelepte, apucate dela bătrâni.

Iuliu Negulescu.

**Pentru două trei luni caut** cameră mare mobilată, curată, soare, acces bucătărie, sau cu pensune la familie română. Informațiuni: Camera Agricolă.

322 2—3

Cetiți și răspândiți „GAZETA TRANSILVANIEI”

Eu mi-am făcut datoria; e rându vostru să aprobați sau să reprobati procedeu meu.

Numai două lucruri vreau să vă leg de suflet. Pentru cazul pe care eu nu pot și nici nu vreau să-l presupun, că voi nu ați aproba pasul meu, încă depe acum trebuie să vă fac din capul locului cea mai; categorică declarație, că în conștiința mea de împlinire cu credință și onoare a datoriei mele către Tron și națiunea mea, reprobarea voastră nu m'ar atinge de loc. Prin aceea însă ați face voi înși-vă trista mărturie înaintea națiunii, că nu ați fi fiil demni ai națiunii pentru a cărei onoare națională este chemată circumscripția voastră a se expune. Iar dacă aprobați pasul meu și sunt convins că l-veți aproba, atunci să vă fie aminte, că este vorba de o luptă mare și anevoasă, că astăzi nu mai e vorba de un scaun sau de un vot în parlamentul maghiar, nici de oarecari mici concesiuni naționale, politice sau de limbă, căci în situația critică în care ne găsim, toate acestea sunt neînsemnate și secundare. Astăzi este în joc cauza întregii națiuni, ba mai mult, onoarea națională a poporului român, aceluși popor care scos din toate pozițiile constituționale și-a regăsit ultimul refugiu în circumscripția voastră electorală. Dar să vă fie cu luare aminte, că adversarii noștri politici vor încerca totul pentru a ne scoate și din această unică fortăreață. Să fiți pregătiți, că ei precum e ușor de prevăzut, de astă dată vor fi mai puțin scupuloși în alegerea mijloacelor. De aceea vă zic: vegheați și paziiți să nu vă lăsați amăgiți de șoapte false și nici amenințările să nu vă sperie și nici corupția să nu se furișeze în inimile voastre!

Fiți băbrați și, repet, să nu pierdeți din vedere, că astăzi sunteți chemați să apărați onoarea și demnitatea nației. Acesta spuse vă salută din inimă deputatul vostru ales.

Traian Doda

Caransebeș 14 Oct. 1887.

— Va urma —

## Aviz

Se aduce la cunoștință comercianților evrei — firme sociale și individuale — următoarele dispozițiuni ale legii privilegiate la starea juridică a locuitorilor evrei din România:

Cel ce la data publicării acestui decret cu putere de lege, exercită activități reglementate de acest decret, sunt îndatorăți în termen de 6 luni, adică până la 9 Februarie 1941, să lichideze lucrările și drepturile lor.

Brașov, 26 August 1940.

Președinte: Ing. I. Ionică.

Prim-secretar:

Dr. N. G. V. Gologan.

\*) Intră în această categorie:

- Membrii în consiliile de administrație ale întreprinderilor de orice natură, publice sau particulare.
- Comercianții în comunele rurale.
- Comercianții de băuturi alcoolice și deținătorii de monopoli, cu orice titlu.
- Exploatatorii sau închirietorii de cinematografe, editori de cărți, ziare și reviste românești, colportorii de imprimare românești și deținătorii oricăror mijloace de propagandă națională românească.

(Vezi Monitorul Oficial (partea I) Nr. 183 din 9 August 1940).

Nu cetați gazete vrăjmașe intereselor neamului.

## Prima pentru recolta deficitară a anului 1940 a fost sporită

### Fixarea prețului la grâu și făină

„Monitorul Oficial” de Luni publică următoarele:

Art. I. — Prima de lei 8.000 pentru recolta deficitară a anului 1940, se sporește la lei 15.000 vagonul de 10.000 kg. franco vagon gara producătorii bazată calitativă prevăzută în jurnalul Consiliului de Miniștri Nr. 1914 din 1 August 1940, publicat în „Monitorul Oficial” Nr. 177 din 2 August 1940, cu bonificație de calitate și adaosurile de preț pentru livrările ulterioare, acolo prevăzute.

#### Prețul grâului

Art. II. — Prețul grâului cu prima arată la articolul precedent, revine la lei 75.000 vagonul franco vagon gara producător, sau franco șlep schela producător.

#### Prețul făinii

Art. III. — Prețul de vânzare către brutarii la București, al făinii tip popular va fi de lei 12,10, iar ar făinii albe de lei 16,50.

În celelalte localități, prețurile făinii se vor fixa de municipii și primării, prin ordonanțe, în conformitate cu instrucțiunile ce vor primi dela Oficiul central de valorificarea grâului.

Prețul făinii la revânzătorii detașiți, în băcăni, gerete, etc., pentru consumul familiar, se va fixa adăugându-se la prețul de cost cheltuielile și marjele, așa cum sunt stabilite prin legea speciei.

Prețul pâinii va fi fixat prin ordonanțele primăriilor, după normele Oficiului central de valorificarea grâului, pe baza prețului de vânzare fixat pentru făină.

#### Măcinatul

Art. IV. — În caz de necesitate, prin deciziunea ministerului economiei naționale se poate autoriza: măcinatul de orz sau amestecul cu făină de într'o proporție maximă 25% și un singur tip de făină integrală și sporirea extracțiunii de făină din grâu, fixând în asemenea exențialității și prețurile de vânzare a făinii și pâinii, pe baza prețului de cost stabilit de Oficiul central de valorificarea grâului.

Regimul și taxele pentru orzul sau făina de orz ce va măcina sau amesteca este același ca și pentru grâu.

Art. V. — Extracția de 60% la sută tip popular, prevăzută în art. III. din jurnalul Nr. 1914 din 1940 al Consiliului de Miniștri, publicat în „Monitorul Oficial” Nr. 177 din 1940 se scotește la cantitatea de grâu introdusă în măcină, după ce s'au îndepărtat corpurile străine.

Extracția de făină albă va fi corespunzătoare restului de procente până la extracția totală de făină prevăzută prin susnumitul jurnal.

Art. VI. — Nimic nu va putea cumpăra grâu dela producător, franco vagon gara producător, cu un preț mai mic sau mai mare decât cel fixat mai sus.

În caz când la asemenea preț nu se vor oferi cantități suficiente de grâu. Ministerul Economiei Naționale este autorizat să recurgă la rechiziționarea cantităților „găsite, plătind un preț ce se va fixa din oficiu.

Art. VII. — Morile sunt îndatorate, sub sancțiunile prevăzute de art. 33 din legea valorificării grâului din 30 Decembrie 1939, să aibe, cu începere dela 1 Octombrie a. c., în magaziiile morii, o rezervă permanentă de grâu sau făină corespunzătoare la media pe 2

luni a măcinășului defectuată în 1939.

La scoaterea rezervelor, se va ține seamă de cantitatea de făină albă, numai în proporție de 1/3 față de făina tip popular.

#### Tipurile Standard de făină

Art. VIII. — Oficiul central pentru valorificarea grâului va întocmi tipurile standard de făină, după extracție, conform regimului în vigoare care vor servi ca elemente de comparație la constatarea contravențiilor.

Art. X. — Dispozițiunile de mai sus intră în vigoare cu începere dela 1 Septembrie 1940. Toate prevederile jurnalului Nr. 1914 din 1940, al Consiliului de Miniștri, nemodificate prin prezentul jurnal, rămân în vigoare.

## Prețul cimentului rămâne neschimbat

Ministerul economiei naționale a dat o decizie prin care menține prețul mediu ponderat al cimentului „Portland” normal fixat prin decizia ministerială nr. 17512 din 9 Mai 1935, stabilindu-se un preț unitar de lei 15.600 pe vagonul de 10.000 kgr. încercat loco-fabrică, pentru livrările în întreaga țară, exclusiv ambalaj, timbre, cifra de afaceri, taxa de consumație, taxele comunale și taxa de înregistrare.

Pentru furniturile de către direcția fortificațiilor pe intervalul 28 Mai — 31 Decembrie 1940, cât și furniturile către regia autonomă a căilor ferate române pe intervalul 1 Aprilie — 31 Decembrie 1940, se stabilește un preț unitar de 14.000 lei pe vagonul de 10.000 kgr. încercat loco-fabrică, pentru livrări în întreaga țară, exclusiv ambalaj, timbre, cifra de afaceri, taxa de consumație, taxele comunale și taxa de înregistrare.

Pentru cimentul vândut cu amănuntul rămân în vigoare dispozițiunile cuprinse în decizia ministerială nr. 17512 din 9 Mai 1935.

Fabricii „Titan” i se menține autorizația acordată prin deciziunea anterioară de a vinde cimentul său cu o majorare asupra prețului prevăzut la art. I, egală cu costul transportului pe C. F. R., Comarnic București-Nord însă numai pentru vânzările făcute în raza județului Ilfov.

### Noutăți literare

D-l *Lucian Costin*, prof. la liceul „Traian Doda” din Caransebeș, cunoscut poet și prodigios scriitor, și-a terminat lucrarea „Din viața scriitorilor”, vol. II; Folietoane, Essouri, Recenzii. Partea III. cuprinde peste 100 de recenzii literare și științifice. Volumul va apare în editura „Unirea” din Craiova.

D-l *Ioan Al. Bran-Lemeni*, apreciatul nostru colaborator și poet, are sub tipar o colecție a poeziilor sale, scrise între anii 1908—1940. Volumul, cuprinzând aproape 300 pagini, poartă titlul sugestiv „Traista mea” și va apare zilele acestea în editura „Unirea” din orașul nostru.

**De închiriat** 3 camere, bucătărie, baie, etc., în Str. Avram Iancu Nr. 43 și 4 camere, bucătărie, baie, etc., în Str. Crucii Nr. 44. Informații în Calea Victoriei Nr. 35. Telefon 3155' 215 7—0

## Situația Internațională

# Războiul aerian

## dintre Germania și Anglia continuă cu o intensitate micșorată

Războiul aerian dintre Germania continuă cu o intensitate micșorată.

Presa germană comentează rezultatele obținute în săptămânile trecute. Printre comentariile înregistrate, a fost reținut comentariul făcut de generalul Glebe Horstnau care susține că, împotriva opiniei unor observatori străini, războiul pe care Germania îl duce azi împotriva Angliei nu este „simulat”, ci „se apropie cu pași mari de punctul său culminant”.

De asemenea, Generalul Horstnau respinge opinia britanică despre blocusul german, știut fiind că presa britanică prezintă lucrurile „ca și cum proclamarea blocusului german nu ar putea schimba mare lucru”.

În sprijinul tezelor sale, generalul Horstnau citează faptele importante ale celor două săptămâni trecute, precum: raidul din Nord-Vestul Irlandei, opera de distrugere a aviatorilor „pretutindeni unde Anglia este vulnerabilă”, atacurile asupra suburbiilor Londrei, succesele escadrilei Horst Wessel.

O altă discuție, tot asupra operațiunilor militare din ultimele săptămâni, a fost deschisă de „Voelkscher Beobachter”, în legătură cu afirmațiunile făcute în „Journal de Genève”, că „atacurile aeriene germane împotriva Angliei de Sud nu ar fi dat rezultate”. Respingând această opinie, „Voelkscher Beobachter” declară că o asemenea atitudine „privește nu

mai guvernul elvețian” și că „la Berna ar trebui să se știe că, dacă zărele elvețiene abuzează spre a face negoț cu neadevărurile britanice, aceasta nu poate păgubi Germania, ci poate numai să constituie o primjdie pentru Elveția”.

Dar, zi de zi, atacurile aeriene continuă. Astfel, în noaptea de 25 August, aviația germană a bombardat nouă aerodromuri, precum și instalații de porturi, stabilimente industriale și uzine de armament, amenajamente de căi ferate și poziții ale artileriei antiaeriene, atacând 38 de localități. În cursul nopții de 25 August, aviația germană, a aruncat după știrile date de marele comandament al forțelor armatei germane, 1.500 bombe, cu o greutate totală de 150.000 kgr.

Ocupându-se de aceste operațiuni, ministerul aerului și securității interne britanic afirmă că, după rapoartele primite „din toate regiunile”, asupra acestor operațiuni, „numărul total al victimelor a fost mic”.

O știre dată atât de D.N.B., cât și de ministerul aerului britanic arată că, în noaptea de 25 spre 26 August, avioane britanice „au sburat în regiunea orașului Berlin, aruncând bombe incendiare asupra a două suburbiilor” (D.N.B.) sau, într'o altă versiune (ministerul aerului britanic), „obiective din Nord-Vestul Germaniei au fost bombardate precum și fabricile de armament din regiunea Berlin”.

### ROMÂNIA

Prefectura Județului Brașov  
Serviciul Cancelariei

No. 11198/940.

### Publicație de licitație

Se aduce la cunoștință generală că, în ziua de 4 Septembrie 1940, ora 16, Prefectura județului Brașov, ține licitație publică pentru închirierea celor două localități de prăvălie, proprietatea Ținutului Bucegi, aflătoare în parterul palatului Prefecturii județului Brașov, Bulevardul Ferdinand No 10, în partea dispere strada Voevodul Mihai, pe termen de 3 ani.

Licitația se va ține în conformitate cu dispozițiunile art. 88—110 din L. C. P. și art. 21 și 27—53 din R. O. C. L. și cu prevederile caetului de sarcini.

Oierțele scrise, legal timbrate, se vor înainta în plic separat închis și sigilat, iar garanția de 5%, din valoarea estimativă a chiriei anuale de lei 48.000 pentru un local, se va depune în numerar, efecte garantate de stat, sau recipisa de consemnarea sumei la Administrația Financiară, asemenea în plic

separat și în condițiunile Decretului Lege No. 4111 din 17 Noembrie 1939, publicat în Monitorul Oficial No. 269 din 20 Decembrie 1939.

Licitația se va ține în edificiul Prefecturii din Bulevardul Ferdinand No. 10, etaj I, camera 10, unde D-nii concurenți vor putea vedea caetul de sarcini și vor lua informațiunile necesare în orele de serviciu, până la data ținerii licitației.

p. Prefect, p. Șeful Cancelariei  
Comănescu Indescifrabil

323 1—1

### Vinuri superioare,

naturale și alese,  
albe și negre, dela  
renumitele podgorii  
**DEALUL ZORILOR**  
le găsiți la BRAȘOV, la  
**„Bodega Centrală”**  
2 Str. Smârdan (Brutarii) 2  
(prin Mihai Weis și Sf. Ion)  
Cunoscătorii le preferă cu  
încredere

## CINEMA „ASTRA”

Dela 29 August

Prezintă un film extraordinar realizat de  
ROBERT SIODMAC

Cu: PIERRE RENOR - ERICH von STROHEIM  
MAURICE CHEVALIER - MARIE DÉA

în cel mai mare film polițist realizat în ultimii ani

# CAPCANA

(PIEGES)

Senzațional - Captivant - Impresionant

## Nu este nici un motiv de îngrijorare

Guvernul a sfătuit locuitorii Români din Caliacra și Durostor să-și strângă în liniște recolta și să nu plece pripit

### Comunicatul Președinției Consiliului de Miniștri

Președinția Consiliului de Miniștri a dat următorul comunicat:

Autoritățile au permis locuitorilor din județele Caliacra și Durostor să-și trimită avutul lor de care nu au nevoie pentru lucrul lor zilnic, chiar depe acum în interiorul țării.

Măsura aceasta a fost luată deoarece, negocierile guvernului cu vecinii noștri Bulgarii, pentru schimbul de populație și care implică și unele concepții teritoriale, fiind în curs, autoritățile vor să ușureze evacuările de mai târziu, atunci când drumurile ar putea fi desfundate de ploaie și transporturile mai dificile.

Nu înseamnă însă că populația română trebuie să-și părăsească recoltele și casele și să plece pripit

Recolta din câmp este a noastră și urmează să fie strânsă

de proprietarii respectivi la timpul ei.

Negocierile sunt duse într'un spirit de înțelegere reciprocă și nimeni nu va împiedica pe românii cari urmează să plece, să-și ia avutul lor și mai târziu.

Armata și autoritățile sunt la posturile lor și nu este nici un motiv de îngrijorare.

Deaceia Guvernul sfătuiește cu insistență pe toți locuitorii români din județele amintite să rămână la casele lor, să-și strângă în liniște recolta și să plece definitiv numai atunci când vor primi, în acest sens ordinele care vor fi date la timp.

De altfel evacuarea nu va putea fi făcută în perfectă rândul decât dacă fiecare cap de familie execută cu sfîșniențe ordinele și planul stabilit de autorități.

## La 9 Septembrie se deschid cursurile școlilor secundare

Ministerul Educației Naționale aduce la cunoștința celor interesați că școlile de grad secundar își încep activitatea la data prevăzută de lege.

În consecință, până la 8 Septembrie a. c. se vor termina toate lucrările de început de an, astfel ca în ziua de 9 Septembrie dimineața cursurile să înceapă în mod regulat.

În localitățile unde unele clădiri școlare au fost întrebun-

țate pentru scopurile armatei, organele de control și administrație vor lua măsurile necesare ca școlile să poată funcționa, concentrându-se, dacă va fi nevoie, câte două școli în același local.

În aceste localități, ministerul admite, în mod excepțional, în baza unui raport motivat, amânarea lucrărilor de început de an, cu 10 zile.

## Pomenirea lui Vasile Alexandri

București. — În toate bisericile din țară s'au oficiat Duminică parastasul întru pomenirea marelui scriitor Vasile Alexandri, dela moartea cărui s'au împlinit 50 de ani. La Sf. Patriarhie slujba religioasă a fost oficiată de arhiepiscopul Antal înconjurat de un sobor de preoți. Au luat parte la servi-

ciul divin d-nii Radu Budișteanu, ministrul cultelor și artelor, Manoliu secretar general și numeroși artiști și scriitori. După terminarea serviciului religios d-l ministru Radu Budișteanu a făcut o vizită I. P. S. S. Patriarhului Nicodim Munteanu.

## Poate fi barată intrarea în Canalul Panama?

O declarație a senatului Berkley.

Washington. — Agenția DNB, transmite:

Șeful fracțiunii democratice, senatorul Berkley, persoană din apropierea d-lui Roosevelt, a declarat că Statele Unite ar trebui să accepte oferta britanică de a se înființa „un întreg lanț de puncte de sprijin” pe insule, barându-se astfel intrarea în Canalul Panama, dinspre partea Oceanului Atlantic.

Cu privire la declarația făcută Sâmbătă de guvernatorul insulelor Bermude, senatorul Berkley a subliniat că oferta marelui regat, la teritoriul Bermudeilor ca să fie ales bază aeriană a Statelor Unite ar fi de dorit, să fie acceptată dat fiind că Bermudele sunt aproape indispensabile ca post de observație în largul coastelor Atlanticului american.

## În Japonia

va fi introdus regimul totalitar

Se arată din sursă bine informată cu privire la direcțiile noii administrații a Japoniei că noțiunea totalitară va fi principiul central.

O organizație așezată deasupra tuturor partidelor, își cuprinde întregul popor.

Prințul Konoye, în calitate de însoțitor al împăratului cu chestiunile de Stat, va fi și

șeful acestei organizații, ale cărei subdiviziuni compuse din toate straturile sociale, vor populariza ideea „noii mișcări a vieții”.

Spiritul dizolvant de partid va trebui din nou să fie înlocuit prin noțiunea de familie care leagă poporul cu împăratul lui.

## Flota engleză

a părăsit Duminică noaptea Gibraltarul

Madrid. — Corespondentul Agenției DNB transmite:

Se anunță din Algeiras că flota engleză a părăsit Duminică noaptea portul Gibraltar plecând într-o direcție necunoscută.

## Ofițerii și mateloții

din marina comercială franceză n'au voie a se angaja pe bordul vaselor franceze supuse controlului unei puteri beligerante

Geneva. — Corespondentul agenției DNB transmite:

Se află din Vichy că o lege a fost promulgată luni prin care se interzice ofițerilor și mateloților din marina comercială franceză, de a se angaja pe bordul vaselor franceze supuse controlului unei puteri beligerante. Contravenienții vor fi pedepsiți.

Măsura este luată pentru a se împiedica înrolarea marinarii franceze pe vasele supuse controlului autorităților navale britanice.

## Pierderile suferite de Suedia din cauza războiului

Stockholm. — Corespondentul agenției D.N.B. transmite:

Comitetul pentru asigurarea împotriva riscurilor de război anunță că Suedia a pierdut până acum, din cauza războiului, 64 de vapoare de comerț, cifră la care urmează să fie adăugate și cele 5 vapoare ce au fost capturate.

Aceste vapoare reprezintă o pierdere totală de peste 70 milioane de coroane suedeze. Pierderile reale, suferite de Suedia, sunt însă în realitate mult mai mari, deoarece trebuie să se țină seamă și de valoarea încărcăturilor pierdute împreună cu vapoarele sus arătate.

## INFORMATIUNI

Avansare. D-nul dr. Mircea Suciu-Sibianu, medic primar al Policlinicii din loc secția ochi, nas, gât, urechi a fost avansat la gradul de medic Major I. r. cu data de 8 Iunie 1940.

Societatea „Junilor Băteni” Brașov-Tocile, își va ține adunarea generală extraordinară, Duminică, 1 Septembrie a. c., în localul școlii dela biserică Sfetel Treimi de pe Tocile, după eșirea din biserică. La caz că nu sunt prezenți membrii în nrul corăspunzător, se amână cu 1 oră, când se va ține cu orice număr de membrii va fi prezenți

AVIZ. Ministerul de Finanțe, cu ordinul No. 198700 din 21 August 1940, acordă termen până la 10 Septembrie 1940, pentru vizarea bonurilor și facturilor comercianților și industriașilor, fără sancțiuni. După această dată, cei ce nu se vor conforma acestei dispoziții, vor fi pasibili de sancțiunile indicate de lege.

Administrator de Constatare Indirecte, Ștefan Bobea.

Producția de fân în Anglia. Statisticile întocmite de ministerul agriculturii arată, că în anul acesta producția de fân va fi foarte mare prin adăugirea a încă 2.000.000 de pogoane de fân. Aceasta va dubla stocul de fân de rezervă, care s'a făcut în prima jumătate a anului 1940.

## Comunicatul oficial privitor la negocierile româno-maghiare

După ce primii delegați au informat personal guvernele lor asupra mersului tratatelor, delegațiile ungară și română s'au întrunit în a 3-a sesiune, la 24 August, orele 11.30.

S'a stabilit de comun acord folosirea limbii germane în cursul tratatelor, aceasta însă sub rezerva ca protocolul sesiunii de astăzi să fie redactat în limbile germană și franceză, rămânând ca textul german să fie considerat drept autentic.

Exceleța Sa d-l Consilier Regal ungar Andrei de Hory a

citit un memoriu al Guvernului Regal ungar, pentru a căruia examinare sesiunea a fost întreruptă.

La redeschiderea sesiunii, Exceleța Sa d-l Ministru Valeriu Pop, a răspuns memoriului citit al delegației ungare.

Deoarece nu s'a putut găsi o bază comună pentru tratative, discuțiile, la dorința primilor delegați unguri, au fost considerate închise.

Se are însă în vedere că tratativele vor fi reluate în cel mai scurt timp.

## Finanțarea războiului de către Germania

Berlin. — Agenția D. N. B. transmite:

Cu privire la finanțarea războiului de către Germania, din cercul autorizat se anunță următoarele:

În Anglia, problemele ce se pun în prezent sunt economiile forțate, sporirile de impozite și apelurile din ce în ce mai dese la subscrierile de împrumuturi de război britanice.

Niciuna din aceste trei probleme nu se pune în Germania.

Excedentele dela casele de depuneri germane ating în fiecare lună proporții până acum neconștate încă.

Deasemeni, niciun fel de nevoie de a se face publicitate pentru împrumutul Reichului, deoarece plăta financiară absoarbe în mod regulat, în fie-

care lună, titluri de mai bine de două miliarde mărci.

Condițiunile de subscripție ale bonurilor de tazar de pază la sută au putut fi modificate, de curând, în favoarea Reichului.

Termenul de amortizare al acestui împrumut, fixat mai întâi la zece ani, a fost mărit la 20 de ani.

În Germania nu se cunosc discuții asupra sporirilor de impozite. Ba chiar din contră s'au anunțat scăderi de impozite, fapt ce va avea repercusiuni considerabile.

Impozitul asupra surplusului de venit introdus în primăvara anului 1939 și care lovea cu o cotă de 15% sumele, care depășeau veniturile din anul precedent, a fost suprimat cu efect imediat.

## Târgul de mostre dela Lipsca a început

Leipzig. — Târgul de mostre de toamnă de aci a început la ora fixată. Cu toate că un foarte mare număr de vizitatori sosi- seră încă în timpul nopții, ziua de Duminică o mulțime enormă dădea impresia celor mai fertile zile de pace.

Un viu interes îl arată vizitatorilor expoziției forțelor armatei germane din Augustusplatz, unde se pot vedea trofeele victoriei din regiunea de Vest.

Direcțiunea Târgului a înregistrat până acum 5000 cumpărături din străinătate.

## Cu cât s'au majorat salariile lucrătorilor englezi

Londra. — În primele șapte luni ale războiului, salariile lucrătorilor Marelui Britanii au înregistrat o urcare destul de importantă. Totalul acestor mărituri de salariu se ridică la suma de 1.590.000 de lire sterline pe săptămână, pentru 7.160.000 de lucrători. Dela

începutul războiului până la sfârșitul anului 1939, aproape 4.750.000 de lucrători au primit o majorare a salariului, formând un total de 830.000 de lire sterline pe săptămână. Aceasta numai din Septembrie trecut și până la sfârșitul lunii Decembrie 1939.

## Europa continentală nu este amenințată de foamete

Clermont Ferrand. — Corespondentul Agenției „Havas” transmite:

„Europa continentală nu este amenințată de spectrul hidos al foamei” scrie Maurice Prax în ziarul „Petit Parisien”, care contrariu celor ce a anunțat d-l Churchill, se arată optimist cu privire la aprovizionarea cu alimente.

Vom avea de suportat mare lipsuri adăogă d-l Maurice Prax, dar vom trăi căci vom avea cu ce trăi.

Mai întâi știm că recoltele din întreaga Europă sunt, dacă se poate spune astfel perfecte. Este adevărat că nu îmbelșugare fantastică, în afară de Rusia, însă foamete nu va fi niciări.

Și mai știm acum tot că organizarea, ordinea și disciplina sunt minunate produse înlocuitoare cari pot fi întrebuințate în locul produselor ce lipsesc și care împlinesc multe goluri.

## Rusia și Statele Unite construiesc baze navale

Copenhaga. — Corespondentul agenției Stefani transmite: Ziarul „National Tidende” arată, că Rusia a înființat o bază aeriană pe insula Grand Diomedie în strâmtoarea Bering, la o distanță numai de cinci kilometri de teritoriul Statelor

Unite.

Pe de altă parte Statele Unite cheltuiesc 30 milioane dolari pentru a întări bazele lor aeriene în peninsula Alaska, care se află față în față cu litoralul rusesc.